EUROPEISKA
KOMMISSIONEN

Bryssel den 6.5.2022
COM(2022) 214 final

ANNEX

BILAGA

till

förslag till rådets beslut

om den ståndpunkt som ska intas på Europeiska unionens vägnar vid Världshälsoförsamlingens sjuttiofemte möte vad gäller särskilda ändringar av det internationella hälsoreglementet (2005)

BILAGA

Unionen stöder följande ändringar av artikel 59 i det internationella hälsoreglementet (2005) som anges i fetstil och med genomstrykning:

Artikel 59 Ikraftträdande, tidsfrister för avvisande samt för reservationer

1. Den tidsfrist som anges i artikel 22 i WHO:s stadga för att framföra avvisning av eller reservationer till reglementet ~~eller en ändring i det,~~ ska vara 18 månader räknat från dagen för generaldirektörens meddelande om antagande av reglementet ~~eller av en ändring i det~~ av hälsoförsamlingen. En avvisning eller en reservation mottagen av generaldirektören efter utgången av denna frist är utan verkan.

1a **Den tidsfrist som anges i artikel 22 i WHO:s stadga för att framföra avvisning av eller reservationer till en ändring av reglementet ska vara 9 månader räknat från dagen för generaldirektörens meddelande om hälsoförsamlingens antagande av en ändring i det. En avvisning eller en reservation mottagen av generaldirektören efter utgången av denna frist är utan verkan.**

2. Reglementet träder i kraft 24 månader efter dagen för ett meddelande som avses i punkt 1, **och ändringar av reglementet ska träda i kraft 12 månader efter dagen för ett meddelande som avses i punkt 1a,** utom för

   (…)

   b) en stat som har gjort en reservation, **eller en ändring i det**, för vilken reglementet ska träda i kraft enligt artikel 62,

   (…)

3. Om en stat inte kan anpassa sina nationella lagstiftningsmässiga och förvaltningsmässiga förhållanden fullständigt till reglementet **eller en ändring i det** inom den tidsfrist som anges i punkt 2**, utifrån vad som är tillämpligt,** ska den inom den tidsfrist som anges i punkt 1 **eller 1a** till generaldirektören framföra en förklaring om de utestående ändringarna och göra dem senast tolv månader efter reglementets ikraftträdande för staten **och senast sex månader efter ikraftträdandet av en ändring i reglementet för staten**.

Unionen stöder också de tekniska ändringarna av artiklarna 55.3, 61, 62 och 63.1 i det internationella hälsoreglementet (2005). Ändringarna av dessa artiklar anges i fetstil och med genomstrykning:

Artikel 55 Ändringar

(…)

3. Ändringar i reglementet som antagits av hälsoförsamlingen enligt denna artikel ska börja gälla för alla parter på samma villkor och med förbehåll för de rättigheter och skyldigheter som anges i artikel 22 i WHO:s stadga och artiklarna 59–64 i reglementet, **utifrån de tidsfrister som anges i dessa artiklar med avseende på ändringar av reglementet**.

Artikel 61 Avvisande

Om en stat meddelar att den förkastar reglementet eller en ändring i det inom den tid som anges i artikel 59.1 **eller 59.1a**, ska reglementet eller ändringen inte träda i kraft för den staten. Ett internationellt hälsoavtal eller ett reglemente upptaget i artikel 58 i vilket en sådan stat redan är part ska förbli i kraft för den staten.

Artikel 62 Reservationer

1. Stater får göra reservationer mot reglementet **eller ändringar i det** enligt denna artikel. Sådana reservationer får inte vara oförenliga med reglementets mål och syften.

2. Reservationer mot reglementet **eller ändringar i det** ska meddelas generaldirektören enligt artikel 59.1 **och 59.1a** och artikel 60, artikel 63.1 eller artikel 64.1. En stat som inte är medlem av WHO ska meddela generaldirektören eventuella reservationer till sitt meddelande om godtagande av reglementet. Stater som gör reservationer bör meddela generaldirektören skälen för dem.

3. Ett partiellt avvisande av reglementet **eller en ändring i det** ska betraktas som en reservation.

4. Generaldirektören ska i enlighet med punkt 65.2 utfärda ett meddelande om varje reservation som mottagits enligt punkt 2. Generaldirektören ska,

   (…)

   c) om reservationen avser en ändring av reglementet anmoda parterna att inom tre månader meddela generaldirektören eventuella invändningar mot reservationen. Stater som invänder mot en reservation avseende en ändring i reglementet bör meddela generaldirektören skälen för invändningen.

Stater som invänder mot en reservation bör meddela generaldirektören skälen för invändningen.

5. Efter utgången av denna tid ska generaldirektören meddela alla parter mottagna invändningar mot reservationerna. **Om det inte, beträffande en reservation till reglementet,** vid utgången av sex månader från dagen för det meddelande som avses i punkt 4, har inkommit invändningar från en tredjedel av de parter som avses i punkt 4, ska reservationen anses ha godtagits, och reglementet ska träda i kraft för den stat som har gjort reservationen, utom med avseende på reservationen. **Om det inte, beträffande en reservation till en ändring av reglementet, vid utgången av tre månader från dagen för det meddelande som avses i punkt 4, har riktats invändningar från en tredjedel av de parter som avses i punkt 4, ska reservationen anses ha godtagits, och ändringen ska träda i kraft för den stat som har gjort reservationen, utom med avseende på reservationen.**

6. Om minst en tredjedel av de stater som avses i punkt 4 invänder mot en reservation **mot reglementet** före utgången av sex månader från dagen för det meddelande avses i punkt fyra**, eller, när det gäller en reservation mot en ändring av reglementet, före utgången av tre månader från dagen för det meddelande som avses i punkt 4**, ska generaldirektören meddela den stat som gör reservationen med sikte på att den ska överväga att återta reservationen inom tre månader från dagen för generaldirektörens meddelande.

   (…)

9. Generaldirektören ska förelägga reservationen och granskningskommitténs yttrande, om det är tillämpligt. Om hälsoförsamlingen med enkel majoritet reser invändningar mot reservationen av det skälet att den är oförenlig med syftet och ändamålet i reglementet, ska reservationen inte godtas, och reglementet **eller en ändring i det** ska träda i kraft för den stat som gör reservationen först efter det att den återtar reservationen enligt artikel 63. Om hälsoförsamlingen godtar reservationen, ska reglementet **eller en ändring i det** träda i kraft för den stat som har gjort reservationen, utom med avseende på reservationen.

Artikel 63 Återtagande av avvisande och av reservation

1. Ett avvisande som gjorts enligt artikel 61 får när som helst återtas av en stat genom ett meddelande till generaldirektören. I så fall träder reglementet eller**, i tillämpliga fall, en ändring i det** i kraft med avseende på den staten när generaldirektören mottar meddelandet, utom om staten lämnar gör en reservation när den återtar sitt avvisande, i vilket fall reglementet **eller, i tillämpliga fall, en ändring i det** träder i kraft enligt artikel 62. I inget fall ska reglementet träda i kraft för den staten tidigare än 24 månader efter dagen för det meddelande som avses i artikel 59.1**, och i inget fall ska en ändring av reglementet träda i kraft för den staten tidigare än 12 månader efter dagen för det meddelande som avses i artikel 59.1a.**

   (…)